

# TOKIGLOT

## Acuerdo de No Divulgación

Para Beta Testers del Programa Tokiglot

*Fecha de vigencia: 11 de junio de 2026*

Este Acuerdo de No Divulgación (en adelante, el “Acuerdo”) se celebra a partir de la fecha de firma indicada al final del documento, entre las siguientes partes:

**Parte Divulgante:** Deris Herrera, creadora y propietaria exclusiva de Tokiglot, plataforma de herramientas de aprendizaje de idiomas disponible en tokiglot.com (“Tokiglot”);

**Parte Receptora:** La persona identificada mediante su firma al final de este documento, en calidad de beta tester (en adelante, “Evaluador/a”).

En conjunto denominadas las “Partes”.

CONSIDERANDO que la Parte Divulgante desea otorgar al Evaluador/a acceso anticipado a la plataforma Tokiglot con el propósito de probarla, evaluarla y proporcionar retroalimentación; y

CONSIDERANDO que en el transcurso de dicho acceso el Evaluador/a estará expuesto/a a información propietaria y confidencial perteneciente a la Parte Divulgante;

LAS PARTES ACUERDAN lo siguiente:

### 1. DEFINICIÓN DE INFORMACIÓN CONFIDENCIAL

Para los efectos de este Acuerdo, se entiende por “Información Confidencial” toda información no pública divulgada por la Parte Divulgante al Evaluador/a en el marco del programa beta de Tokiglot, incluyendo, de forma enunciativa mas no limitativa:

- El contenido de las clases de aprendizaje de idiomas, lecciones, módulos de estudio y materiales relacionados disponibles en la plataforma, independientemente de su formato (texto, video, audio u otro);
- Las funcionalidades, herramientas, flujos de trabajo, interfaces y cualquier característica de la plataforma que no haya sido publicada ni anunciada oficialmente;
- La hoja de ruta del producto, planes de desarrollo, capacidades aún no lanzadas y cronogramas internos;
- Metodologías propietarias, marcos pedagógicos o sistemas de estudio utilizados dentro de la plataforma;

- Sesiones de retroalimentación, comunicaciones internas y cualquier documentación compartida durante el período beta;
- Toda información de naturaleza técnica, comercial o estratégica que la Parte Divulgante designe como confidencial, o que una persona razonable entendería como tal dadas las circunstancias de su divulgación.

## 2. OBLIGACIONES DEL EVALUADOR/A

---

El Evaluador/a se compromete a:

- Mantener toda la Información Confidencial en estricta reserva y no revelarla a terceros sin el consentimiento previo y por escrito de la Parte Divulgante;
- Utilizar la Información Confidencial exclusivamente para los fines de participar en el programa beta de Tokiglot y proporcionar retroalimentación a la Parte Divulgante;
- No reproducir, copiar, distribuir, publicar, transmitir, retransmitir ni poner a disposición de terceros ninguna parte de la Información Confidencial en ningún formato, ya sea digital, impreso u otro;
- Notificar de manera oportuna a la Parte Divulgante si toma conocimiento de cualquier divulgación o uso no autorizado de la Información Confidencial;
- Adoptar medidas de precaución razonables para proteger la confidencialidad de la información, al menos equivalentes a las que aplicaría para proteger su propia información confidencial.

## 3. ACTIVIDADES EXPRESAMENTE PROHIBIDAS

---

Sin perjuicio de lo establecido en la Cláusula 2, quedan expresamente prohibidas las siguientes conductas:

- Compartir, reproducir o publicar el contenido de las clases, lecciones o materiales de estudio de la plataforma, en su totalidad o en parte, por cualquier canal;
- Descargar, extraer, grabar en pantalla o capturar de cualquier manera el contenido de la plataforma con fines de distribución a terceros;
- Publicar, retransmitir o subir a redes sociales, sitios web, canales públicos o cualquier plataforma de difusión masiva ningún video, audio o contenido escrito producido por Tokiglot, incluyendo videos instruccionales, grabaciones de clases o material del curso, ya sea de forma abierta o en estados, historias o publicaciones temporales visibles para público no seleccionado;
- Describir públicamente funcionalidades específicas de la plataforma, características aún no anunciadas o flujos de trabajo internos, en cualquier foro público (incluyendo redes sociales, blogs o plataformas de reseñas);
- Utilizar la Información Confidencial con fines comerciales, para investigación competitiva o para desarrollar productos o servicios que puedan competir con Tokiglot;
- Revelar el contenido de sesiones de retroalimentación, comunicaciones del programa beta o documentación interna.

#### 4. ACTIVIDADES PERMITIDAS

---

Las siguientes actividades están expresamente permitidas y, según corresponda, son bienvenidas:

- Tomar capturas de pantalla del propio progreso, actividad o resultados dentro de la plataforma y compartirlas en cuentas personales de redes sociales o aplicaciones de mensajería;
- Hablar públicamente sobre la experiencia personal de aprendizaje, el progreso y las impresiones generales como beta tester, siempre que no se divulgue contenido específico de las clases ni funcionalidades no anunciadas de la plataforma;
- Compartir videos o contenido de Tokiglot de manera privada con amigos o familiares cercanos a través de mensajes directos o canales privados, siempre que dicho contenido no sea difundido ni quede públicamente accesible (por ejemplo, reenviar un video a un amigo por WhatsApp o mensaje privado es aceptable; publicarlo en una historia de Instagram, en YouTube o en cualquier espacio de consulta pública no lo es);
- Enviar retroalimentación directa, reportes de errores y sugerencias a la Parte Divulgante a través de los canales designados.

#### 5. PROPIEDAD INTELECTUAL

---

Nada de lo establecido en este Acuerdo otorga al Evaluador/a ningún derecho de propiedad, licencia ni otro derecho sobre la Información Confidencial ni sobre la propiedad intelectual de la Parte Divulgante. Todo el contenido de la plataforma, herramientas, métodos y materiales son y seguirán siendo propiedad exclusiva de Deris Herrera / Tokiglot. La participación en el programa beta no crea coautoría, copropiedad ni derecho a compensación económica alguna más allá de lo expresamente pactado en un acuerdo separado.

#### 6. AUSENCIA DE LICENCIA

---

El acceso a la plataforma beta de Tokiglot se otorga únicamente con fines de evaluación y prueba. El Evaluador/a no recibe ninguna sublicencia, derecho de reventa ni autorización para representar, distribuir o comercializar la plataforma ni ninguno de sus contenidos.

#### 7. VIGENCIA Y TERMINACIÓN

---

Este Acuerdo entra en vigor a partir de la fecha de firma y se mantiene vigente durante todo el período del programa beta. Cualquiera de las Partes podrá dar por terminado el Acuerdo mediante notificación escrita. La terminación no afectará las obligaciones de confidencialidad ya adquiridas. Las obligaciones respecto al contenido de las clases y las funcionalidades aún no públicas sobrevivirán a la terminación y continuarán vigentes hasta que el contenido o las funcionalidades en cuestión sean puestos a disposición pública por Tokiglot, o por un período de dos (2) años contados desde el final del programa beta, lo que ocurra primero.

---

## 8. DEVOLUCIÓN O DESTRUCCIÓN DE LA INFORMACIÓN

---

Tras la terminación de este Acuerdo o ante solicitud de la Parte Divulgante, el Evaluador/a deberá devolver o eliminar de forma permanente toda Información Confidencial en su poder, incluyendo copias, notas o materiales derivados de ella, y confirmar por escrito que así lo ha hecho si se le requiere.

---

## 9. REMEDIOS

---

El Evaluador/a reconoce que cualquier incumplimiento de este Acuerdo podría causar daños irreparables a la Parte Divulgante para los cuales los daños monetarios resultarían un remedio insuficiente. Además de los derechos disponibles conforme a la legislación aplicable, la Parte Divulgante se reserva el derecho de solicitar medidas cautelares u otros remedios de equidad. Asimismo, se reserva el derecho de revocar el acceso beta del Evaluador/a de forma inmediata ante cualquier incumplimiento confirmado o sospechado.

---

## 10. EXCEPCIONES

---

Las obligaciones establecidas en este Acuerdo no se aplican a información que:

- Era conocida por el Evaluador/a en el momento de la divulgación, sin restricciones, según conste en registros escritos previos;
- Es o se vuelve pública sin culpa ni acción del Evaluador/a;
- Es desarrollada de forma independiente por el Evaluador/a sin hacer uso de la Información Confidencial;
- Debe ser revelada por mandato legal u orden judicial, siempre que el Evaluador/a notifique a la Parte Divulgante con la mayor antelación posible y coopere en la obtención de una medida de protección.

---

## 11. SIN GARANTÍAS

---

La Información Confidencial se proporciona “tal como es”. La Parte Divulgante no ofrece garantías expresas ni implícitas sobre la exactitud, integridad o idoneidad para algún propósito específico de la información compartida durante el programa beta.

---

## 12. LEGISLACIÓN APLICABLE

---

Este Acuerdo se regirá e interpretará de conformidad con la legislación vigente en la jurisdicción de residencia de la Parte Divulgante. Cualquier controversia derivada de este Acuerdo se someterá en primera instancia a negociación de buena fe entre las Partes.

### 13. ACUERDO COMPLETO

---

Este Acuerdo constituye el entendimiento integral entre las Partes respecto a la confidencialidad de la información compartida durante el programa beta de Tokiglot y reemplaza cualquier comunicación oral o escrita previa sobre el mismo tema. Toda modificación deberá constar por escrito y ser firmada por ambas Partes.

### 14. SALVEDAD

---

Si alguna disposición de este Acuerdo fuera declarada inaplicable, inválida o contraria a la legislación aplicable, dicha disposición se modificará en la medida mínima necesaria para hacerla aplicable, y las restantes disposiciones continuarán en plena vigencia y efecto.

### FIRMAS

---

Mediante la suscripción del presente documento, ambas Partes confirman haber leído, comprendido y aceptado todos los términos y condiciones establecidos en este Acuerdo.

#### Parte Divulgante

*Deris Herrera*

---

Firma

Deris Herrera — Tokiglot

*Nombre completo*

---

*Fecha 11 de junio de 2026*

#### Parte Receptora (Beta Tester)

*Firma*

---

*Nombre completo*

---

*Fecha*

---

*Este documento es emitido por Tokiglot exclusivamente para los fines del programa beta. Consultas:  
toki.langs@gmail.com*